

Lodzer Volkszeitung

Zentralorgan der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei Polens.

Nr. 260. Die "Lodzer Volkszeitung" erscheint täglich morgens, an Tagen nach einem Feiertag oder Sonntag mittags. Abonnementsspreis: monatlich mit Ausstellung ins Haus und durch die Post Bloty 8.—, wöchentlich Bloty —75; Ausland: monatlich Bloty 6.— jährlich Bloty 72.— Einzelnummer 10 Groschen, Sonntags 25 Groschen.

Schriftleitung und Geschäftsstelle:
Lodz, Petritaner 109
Telephon 136-90. Postfachkonto 63.508
Geschäftsstunden von 7 Uhr früh bis 7 Uhr abends.
Sprechstunden des Schriftstellers täglich von 2.30—3.30.

Anzeigenpreise: Die siebengepalte Millimeterzeile 15 Groschen, im Text die dreigeplatte Millimeterzeile 60 Groschen. Stellengefälle 50 Prozent. Stellenangebote 25 Prozent Rabatt. Vereinsnachrichten und Ankündigungen im Text für die Druckzeile 1.— Bloty; falls diesbezügliche Anzeige aufgegeben — gratis. Für das Ausland 100 Prozent Zuschlag.

12. Jahrg.

Die Lawine wächst

Der moralische Sumpf in der Sanacja. — Der Direktor des Steuerdepartements des Finanzministeriums und ein Abgeordneter verhaftet.

Zu den zahlreichen Affären, die in letzter Zeit innerhalb der Sanacja aufgedeckt wurden und die Verhaftung verschiedener Sanacjawürdenträger zur Folge hatten, hat sich gestern eine weitere Affäre gesellt, die aber durch ihr Ausmaß und die darin verwickelten Personen alle bisherigen Skandale in den Schatten stellt. Ganz Warschau wurde gestern durch die Verhaftung des Direktors des Steuerdepartements des Finanzministeriums Paweł Michałski und des Sejmabgeordneten Idzikowski elektrisiert. Idzikowski ist, wie wir in der vorigen Woche berichteten, aus dem Regierungsbloß ausgeschlossen worden, weil er, wie es im Urteil des Parteigerichts hieß, bei Behörden Interventionen vornahm, aus welchen er persönliche Vorteile zog.

Es stellte sich heraus, daß diese Interventionen Idzikowski meistenteils Steuerangelegenheiten verschiedener großer Firmen betrafen und vom Departementsdirektor Michałski erledigt wurden. Beide, Idzikowski und Michałski, machten gemeinsame Sache und zogen hieraus gemeinsam Vorteile. Verschiedenen Firmen wurden große Steuerlizenzen entweder ganz gestrichen oder bedeutend herabgesetzt. Außerdem ist Departementsdirektor Michałski auch in die Zyradower Affäre verwickelt. Der Untersuchungsrichter für besondere Angelegenheiten Demant hat bei einer Revision in der Zentrale der Zyradower Werke Notizen gefunden, die beweisen, daß Michałski verschiedene Steuern der Werke gestrichen oder herabgesetzt und dafür Geld genommen hat. Ähnliche Machinationen hat Michałski auch in bezug auf andere Firmen betrieben.

Die Einzelheiten der Verhaftung dieser beiden „fauleren Sanacjawürdenträger“ stellen sich überaus dramatisch dar. Abgeordneter Idzikowski und Departementsdirektor Michałski wurden vom Staatsanwalt des Warschauer Bezirksgerichts für gestern 1 Uhr mittags vorgeklagt. Das Verhör dauerte etwa eine Stunde. In der Zwischenzeit wandte sich der Staatsanwalt auf telephonischem Wege an den Sejmarschall Switalski mit der Forderung, der Aufhebung der Immunität des Abg. Idzikowski. Auf die Frage des Sejmarschalls, was für Gründe für die Verhaftung vorlägen, erwiderte der Staatsanwalt, daß der Abg. Idzikowski bei einem kriminellen Verbrechen auf frischer Tat ertappt wurde und die Gefahr bestünde, daß er die Spuren des Verbrechens verwischen könnte. Angesichts dieser Erklärung des Staatsanwalts gab der Sejmarschall seine Einwilligung zur Verhaftung des Abgeordneten Idzikowski. Ebenso wurde auch Departementsdirektor Michałski von der Stelle wegverhaftet.

Von der Affäre wurde unverzüglich der Ministerpräsident Kozłowski sowie der Finanzminister Jawadzki in Kenntnis gesetzt. Im Zusammenhang damit wird für heute eine außerordentliche Sitzung des Ministerrats erwartet. Man rechnet mit großen Änderungen an den leitenden Stellen der Steuerämter in ganz Polen.

Mit dieser Affäre ist der moralische Sumpf, welcher die Sanacja umgibt, aufs neue aufgedeckt worden. Noch ist nicht bekannt, wie weit die „Steuergeschäfte“ dieser beiden Sanacjawürdenträger gingen. Die Tatsache jedoch, daß die Steuerministärin an höchster Stelle, vom Direktor des Steuerdepartements selbst begangen wurden und daß die großen Industrieunternehmen bis an diesen hohen Ministerialbeamten und Leiter des gesamten Steuerwesens des Staates mit ihren Bestechungen heranliefen, wirkt auf die Zustände ein sehr bezeichnendes Licht.

Die ins Rollen gekommene Lawine wächst also zu sehends!

Neue Steuerhinterziehungen in Zyradow festgestellt.

In der Zyradower Affäre sind neue Steuerhinterziehungen aufgedeckt worden. Bei Prüfung der Bücher durch den Untersuchungsrichter wurde festgestellt, daß die Zyradower Werke in verschiedenen ausländischen Versicherungsgesellschaften versichert gewesen sind, ohne daß die entsprechenden Stempelsteuern für die Versicherungsgebühren an die Staatskasse abgeführt worden seien. Von Versicherungsgebühren, die an ausländische Gesellschaften gezahlt werden, erhebt nämlich der Staatsfiskus hohe Steuern. Es konnte bisher noch nicht festgestellt werden, in welcher Höhe die Versicherungsgebühren an die ausländischen Gesellschaften abgeführt worden sind, da die entsprechenden Dokumente fehlen. Doch dürfte es sich um riesige Summen handeln.

Ein Graf als Steuerschieber.

Beamte des Finanzamtes haben in Anwesenheit von Polizei eine Bücherrevision in der Verwaltung der Güter des Grafen Józef Buniń-Karwicki in Mizocz (Wolhynien) vorgenommen. Dabei stellte es sich heraus, daß der Graf seit Jahren systematisch Steuerhinterziehungen begangen hat, wodurch der Staatsfiskus großen Schaden erlitten hat. Insbesondere hat er falsche Angaben über sein Einkommen gemacht.

Ist das ein Wunder, nachdem selbst der Direktor des Steuerdepartements mit den Steuerschiebern gemeinsame Sache gemacht hat!

schutzbestimmungen bereiten. Auch er zeigte sich für eine Revision des Minderheitenbeschützungsvertrages geneigt.

Sodann sprach der Vertreter Frankreichs Maiglieri. Er wandte sich eingangs in ziemlich scharfer Weise gegen die Zumutung einer Unterziehung Frankreichs unter die Minderheitenbeschützungsbestimmungen und erklärte, daß sich Frankreich damit nicht einverstanden erfüllen wird. Eine internationale Konferenz zur Behandlung der Minderheitenfrage, wie sie von Polen verlangt werde, würde bei der gegenwärtigen Lage Europas nur Verwirrung bringen und einen Skandal hervorrufen. Wenn in den Jahren 1919 und 1920 die Minderheitenbestimmungen für einige Staaten geschaffen wurden, so nicht zu dem Zweck, um eine Hierarchie gewisser Staaten aufzubauen, sondern es ging darum, das Minderheitenproblem, das durch die territoriale Neuordnung in manchen Teilen Europas entstanden ist, einer Lösung zuzuführen. Diese Bestimmungen seien nicht für dauernd gedacht gewesen, sondern nur für die Zeit, bis das Zusammenleben der im neuen Staatswesen zusammengeführten verschiedenen Volksgruppen zufriedenstellende Formen angenommen hätten. Es sei Aufgabe des Völkerbundsrats, diese Frage im entsprechenden Moment zu erwägen.

Gegen die Verallgemeinerung des Minderheitenbeschützungsvertrages sprachen sodann noch der Vertreter Belgien, Irlands und Haitis.

Nach Beendigung der Rednerliste wandte sich der Vorsitzende an den Vertreter Polens, ob er angesichts der Haltung der Staatenvertreter nicht in der Lage wäre, seinen Antrag auf Einberufung der internationalen Konferenz zwecks Verallgemeinerung der Minderheitenbeschützungsbestimmungen zurückzu ziehen.

Angesichts dessen erklärte der polnische Vertreter Maczyński überraschend, daß Polen verzichte, seinen Antrag zur Abstimmung zu bringen, da eine Einstimmigkeit doch nicht zu erzielen sei.

Diese Haltung Polens wird allgemein als eine Zurückziehung des polnischen Antrages angesehen.

Litwinow bei Beck.

Genf, 21. September. Außenminister Beck empfing heute den Vollsommisar für Neuheres Litwinow.

Wahlsieg der australischen Arbeiter

Die Zahl der Mandate um ein Drittel erhöht.

Die Lage in Australien.

Die Wahlen zum australischen Repräsentantenhaus (Parlament) haben, wie jetzt amtlich bestätigt wird, für die bürgerliche Vereinigte Australische Partei, deren Führer Ministerpräsident Lyons ist, 35, für die Partei der Landwirte 13 und für die Arbeiterpartei 26 Sitze gewonnen. Das Repräsentantenhaus wird jetzt nur 74 Mitglieder haben, während es bisher 75 hatte. Die Vereinigte Australische Partei, die bisher 38 Sitze innehatte, hat die absolute Mehrheit verloren. Dagegen hat die Arbeiterpartei zahlreiche Sitze hinzugewonnen.

Die Bevölkerung aller Bundesstaate Australiens zählt 6,6 Millionen Köpfe. Für die 75 Sitze im Repräsentantenhaus und die 36 Senatsplätze waren 230 Kandidaten aufgestellt. Die Parteien, die sich am Wahlkampf beteiligten, waren die bürgerliche Vereinigte Australische Partei, die die Regierungspartei parlamentarisch bis jetzt unterstützt hat, die Labourpartei (Arbeiterpartei), ferner einige sozialistische Gruppen: die Unabhängigen, die Sozialisten, die Kommunisten, die „Labourpartei von New South Wales“. Im letzten Parlament hatte die Regierungspartei zusammen mit der „Vereinigten Landpartei“ eine absolute Mehrheit von 53 Sitzen gegen 22 Sitze der Opposition, bestehend aus Labour und Unabhängigen.

Die Labour-Organisationen (Arbeiterpartei und andere sozialistische Gruppen) haben die Zahl ihrer Vertreter auf über ein Drittel der Mandate zu erhöhen vermocht. Eine neue Kreditreformpartei, die zahlreiche Kandidaten aufgestellt hatte, ging ebenso wie die Kommunisten leer aus.

Polens Vorstoß in Genf mißglückt

Starker Widerstand gegen den polnischen Antrag in der Minderheitenfrage.

Polen verzichtet auf die Abstimmung.

Genf, 21. September. Heute wurde im politischen Ausschuß der Völkerbundversammlung die Debatte über den polnischen Antrag auf Verallgemeinerung des Minderheitenbeschützungsvertrages fortgesetzt. Dabei ergriff u. a. der Vertreter Großbritanniens Lord St. George's Eden das Wort, der auf die Schwierigkeiten hinweist, die eine Verallgemeinerung des Minderheitenbeschützungsvertrages bedeutet. In Großbritannien, so sagte Eden, sei es schwer zu sagen, wer zur nationalen Minderheit und wer zur Mehrheit gehört. Ein Minderheitenproblem besteht nur dort, wo das Minderheitsvolk eines Staates sich mit dem Mehrheitsvolk des Nachbarstaates völkisch verbunden fühlt. Gegen die Einberufung einer besonderen internationalen Konferenz zur Untersuchung der Minderheitenfragen wandte Eden

grundlegend nichts ein, doch wies er darauf hin, daß durch eine solche Konferenz der Minderheitenfrage nur dann gedient wäre, wenn der Erfolg dieser Konferenz gesichert ist. Abschließend sagt Eden, daß der Minderheitenbeschützungsvertrag mit Rücksicht auf spezifische Verhältnisse in gewissen Teilen Europas geschaffen wurde. Es könnte im Augenblick untersucht werden, ob die Minderheitenbeschützungsbestimmungen dem ursprünglichen Ziel noch entsprechen, eine Ausbreitung derselben auf andere Staaten sei jedoch nicht ausgetragen.

Der Vertreter Italiens Aloisi vermied es, über die Frage der Verallgemeinerung des Minderheitenbeschützungsvertrages direkt zu sprechen und wies insbesondere auf die Schwierigkeiten hin, die die Durchführung der Minderheiten-

Entlassungen aus Bereza Kartuska.

Eine gemeldete erste Entlassung aus dem Haftlager von Bereza Kartuska erweist sich als Vorbot einer weiteren Entlassungen. Am Dienstag abend sind aus dem Lager 32 Häftlinge entlassen worden, die durchweg sechs bis acht Wochen im Lager zugebracht haben. Bei den Entlassungen handelt es sich je zur Hälfte um Nationaldemokraten und Nationalradikale. Ukrainer scheinen dagegen bisher aus Bereza Kartuska nicht entlassen worden zu sein.

Ein Komitee für die Befreiung Thälmanns in Warschau.

In Warschau wurde ein Komitee für die Befreiung Ernst Thälmanns gebildet. Dem Komitee gehören mehrere einflussreiche sozialistische Rechtsanwälte an. Das Komitee sandte an den Volksgerichtshof in Berlin und an den Reichsjustizminister einen Protest gegen die Herausfreilassung der Sache Thälmanns aus der allgemeinen Gefangenbarkeit und gegen die Unmöglichmachung der freien Verteidigung für Thälmann. Gleichzeitig wird die Freilassung Thälmanns verlangt.

Schlechte Ernte.

Die vorläufige erste amtliche Schätzung der diesjährigen Ergebnisse der polnischen Getreideernten zeigt gegenüber dem Vorjahrsertrag bedeutende Ausfälle. Die Roggenernte stellt sich auf 56,6 (Durchschnitt der fünf Vorjahre 1929—1933: 65,7), die Weizenernte auf 17,3 (19,6.), die Gerstenernie auf 12,9 (14,9) und endlich die Haferernte auf 22,7 (25,4) Millionen Doppelpentner. Das bedeutet, daß gegenüber dem Vorjahr 1933 weniger getrennt wurde bei Roggen 20 Prozent, Weizen 20,5 Prozent, Gerste 10,5 Prozent und Hafer 15,2 Prozent. Die Ernterückstände liegen auch sehr erheblich unter dem Durchschnitt der letzten fünf Vorjahrsernten; dagegen liegen sie bei Roggen und Gerste auf der gleichen Höhe wie im Durchschnitt des vorausgegangenen Jahrzehnts 1924—1928, und bei Weizen und Hafer nicht unerheblich höher.

Großer Regen in Polesie.

Aus Polesie kommen alarmierende Nachrichten über große Regenfälle, die schon längere Zeit anhalten. Es heißt die Beobachtung, daß die Wintersaat an zahlreichen Orten nicht durchgeführt werden kann. Vielsach beginnen die Kartoffeln auf den Feldern zu faulen.

Frankreich will es mit Japan nicht verderben.

Das französisch-russische Abkommen ausschließlich auf Europa beschränkt.

Paris, 21. September. Der Vorsitzende des Auswärtigen Ausschusses des Senats Berenger besaß sich in der Abhandlung der „Agence Economique et Financière“ mit der französisch-sowjetischen Annäherung und behandelte in diesem Zusammenhang die in der französischen Presse häufig aufgeworfene Frage, ob Frankreich durch diese Annäherung in einen russisch-japanischen Krieg verwickelt werden könnte. Eine solche Möglichkeit, schreibt Berenger, würde in der Tat äußerst gefährlich sein. Wir, die französischen Diplomaten, haben aber Vorsichtsmaßnahmen getroffen, um Frankreich dagegen zu schützen. Frankreich, das in Indochina große Interessengebiete besitzt, habe von jeher mit Japan gute Beziehungen unterhalten und wünsche sie auch weiterhin zu unterhalten und möglicherweise sogar noch auszubauen. Das Abkommen mit der Sowjetunion sei ausschließlich auf Europa beschränkt und könne auf keinen Fall auf asiatische Fragen ausgedehnt werden. In der französisch-russischen Annäherung erholt er eine Konsolidierung der französischen Sicherheit und eine Stärkung der französischen Diplomatie.

Pazifisten in Japan unerwünscht.

Wer überrascht das noch, wenn eine Einreisebeschränkung mehr den Weltbummler trifft? In der Zeit der Rasse und der Visa niemanden. Nur unverhexter Optimisten werden den Kopf schütteln, wie die japanische Regierung wohl herausbekommen will, ob ein Reisender Pazifist ist oder nicht. Die neue Regierung, an der Spitze ein Mitglied des Obersten Kriegsrates, der ehemalige Marineminister Okada, hat angeordnet, daß pazifistischen Ausländern die Einreisebewilligung nach dem japanischen Kaiserreich zu vermehrten ist. Wie das Einreiseverbot praktisch durchzuführen ist, darüber erjährt man nichts. Ob die Regierung sich nur mit der Beantwortung eines Fragebogens begnügt oder einen Apparat für Seelenforschung in Dienst stellt? Auf alle Fälle: Pazifisten — Friedensfreunde sind nicht erwünscht! Das ist das Gesicht des Jahres ein tausend neun hundert vierunddreißig.

Scharlachepidemie in Magdeburg.

Sämtliche Schulen Magdeburgs wurde wegen einer Scharlachepidemie, die in der Stadt ausgebrochen ist, geschlossen.

Geschlossene Kampfesfront in Österreich

Geheime Delegiertenversammlung in Wien beschließt die Schaffung einer „Vereinigten Sozialistischen Partei“.

Wien, 21. September (Deutsches Nachrichtenbüro). Erst jetzt wird bekannt, daß in Wien eine illegale Versammlung aller sozialistischen Gruppen Österreichs stattgefunden habe, in der die Schaffung einer einheitlichen revolutionären Kampfsorganisation unter dem Namen „Vereinigte sozialistische Partei Österreichs“ beschlossen worden sei. Gleichzeitig wurde der Text eines Aufrufs besprochen, in dem es u. a. heißt: „Die Arbeiterklasse muß in unversöhnlichem revolutionärem Kampf die faschistische Diktatur stürzen, die Staatsmacht erobern und die erobernte Staatsmacht mit den Mitteln einer revolutionären Diktatur festigen. Wir bekämpfen alle Formen des Faschismus in unversöhnlicher Feindschaft, wir bekämpfen den Nationalsozialismus nicht minder als den Faschismus der Nationen- und Galgenchristen oder die monarchistische Reaktion“. In dem Aufruf wird erklärt, daß die Vereinigung der gesamten österreichischen Arbeiterklasse erstrebt werde und daß die neue Partei für die Verteidigung der Sowjetunion und die Verteidigung des Weltproletariats kämpfen werde. Die Konferenz soll jerner noch Beschlüsse gesetzt haben über die Stellung der Partei zum Republikanischen Schutzbund und über die Haltung gegenüber der kommunistischen Partei. Ferner wurde ein Organisationsstatut beschlossen.

beiden Seiten gehört hatte, berief er für heute vormittag eine gemeinsame Konferenz zwischen den Unternehmern und Arbeitern der Seidenindustrie ein. Die Konferenz in Sachen des Konflikts in der Kotonindustrie, die ebensfalls gestern stattfinden sollte, ist auf heute vertagt worden. Hauptarbeitsinspektor Klott bleibt den heutigen Tag über in Lodz. (a)

Der Konflikt in der Konfektionsabteilung der Widzew Manufaktur.

Gestern fand im Arbeitsinspektorat eine Konferenz in Sachen des Konflikts mit den Näherinnen in der Widzewer Manufaktur statt. Der Konflikt ist bekanntlich deshalb entstanden, weil die Fabrikleitung den Näherinnen die Löhne kürzen wollte. Bei der gestrigen Konferenz stellte es sich heraus, daß die Fabrikleitung den Lohn für das Nähen eines Hemdes von 72,5 Groschen auf 40 Groschen herabsetzen will. Die Arbeiterinnen erklärten sich mit einer so weitgehenden Lohnkürzung nicht einverstanden. Da auch die Fabrikleitung von ihrer Forderung nicht abwich, wurde die Konferenz ergebnislos abgebrochen. In den nächsten Tagen findet eine Versammlung der Näherinnen statt, auf welcher über weite Schritte Beschluß gefaßt werden soll. (a)

Liquidierung des Bauarbeiterstreits in Chojny.

Die Verhandlungen zwischen den bei dem von der Militärmagazine in Chojny beschäftigten Arbeitern und den vier Unternehmen, die die Bauarbeiten führen, sind gestern zu einem günstigen Abschluß gebracht worden. Die Unternehmer erklärten sich einverstanden, den qualifizierten Arbeitern dieselben Löhne wie in Lodz zu zahlen, während den Hilfsarbeitern ein Lohn von 54 Groschen pro Stunde gezahlt werden soll. Ein diesbezüglicher Vertrag wird heute unterzeichnet werden. (a)

Wird das Brot billiger?

Da die Roggenvpreise jetzt nach der Ernte bereits stabilisiert sind, führt die Verpflegungsabteilung der Stadtstaroste in Lodz gegenwärtig eine Prüfung der Kalkulation der Gebäckpreise durch. Wie wir erfahren, findet in der nächsten Woche eine Sitzung der Preisprüfungskommission des Wojewodschaftsantes statt, auf welcher über eine evtl. Herabsetzung der Gebäckpreise entschieden werden soll. (a)

Vorbereitungen für die „Woche der Volksschule“.

In der Zeit vom 2. bis 8. Oktober findet in Lodz eine „Woche der Volksschule“ statt. Im Zusammenhang damit ist ein spezielles Organisationskomitee ins Leben gerufen worden, das unter dem Protektorat des Wojewoden Haufe-Nowak, des Schulrators Philakowski und des Regierungskommissars Ing. Bojewodski steht. Im Schulinspektorat fanden bereits Beratungen mit den Schülern statt, wobei die Einzelheiten der „Volksschulwoche“ besprochen wurden. (a)

Die Getreidepreise in Lodz.

Gestern wurden auf der Lodzer Getreidebörsie Waggonlieferungen für 100 Kilogramm folgende Preise gezahlt: Roggen 16,75—17,00, Weizen 20,50—21,00, Gerste 17,00—18,00, Hafer 17,00—17,50, 65proz. Roggengemehl 23,00—24,00, 60proz. Roggengemehl 24,00—25,00, Weizenmehl 31,00—32,00, Roggenkleie 9,50—10,00, Weizenkleie 9,50—10,00, grobe Weizenkleie 10,50—11,00, Raps 41,00—43,00, Kartoffeln 3,00—3,50 (a)

Die Preise für Molkereiprodukte.

Auf dem Molkereiproduktenmarkt war ein bedeutsames Ansteigen der Eierpreise zu verzeichnen, während die Butterpreise keine Änderung aufzuweisen hatten. Es wurden gezahlt: im Großhandel für ein Kilo Sahnenbutter 3l. 2,50, Eßbutter 2,30, gefüllte Butter 2,10, Landbutter 1,90, im Kleinhandel für ein Kilo Sahnenbutter 3l. 2,80, Eßbutter 2,65, gefüllte Butter 2,40, Landbutter 2,20. Die Eierpreise stiegen im Großhandel um 5 bis 8 Zloty pro Kiste, und zwar wurden für eine Kiste Eier von 1440 Stück 78 bis 80 Zloty gezahlt; im Kleinhandel betrug der Preis für ein Ei 8 Groschen. (a)

30. Polnische Staatslotterie. 4. Stelle. — 14. Ziehungstag. (Ohne Gewähr)

1. und 2. Ziehung.

Zl. 15.000.— Nr. 70188. 164487.
 Zl. 10.000.— Nr. 117501. 125512.
 Zl. 5.000.— Nr. 103534. 145285,
 160008.
 Zl. 2.000.— Nr. 19023. 22516. 32509,
 49145. 65652. 66038. 79661. 91416,
 112867.
 Zl. 1.000.— Nr. 35. 3044. 7136. 18518,
 20522. 26743. 28761. 30415. 43868. 44780,
 57573. 72909. 75887. 78062. 81101. 97462,
 95048. 110147. 116364. 117646. 120793,
 125793. 125596. 128633. 137471. 141328,
 156696. 169991.

Ginsäge

295 352 413 564 617 782 1024 139 234 330
 568 958 2041 102 30 44 324 76 632 62 705 866
 952 3033 145 392 436 524 43 91 725 870 78 987
 4102 386 442 518 735 833 5117 248 345 547 618
 79 856 929 35 86 6196 375 478 514 79 85 839
 975 7048 189 264 595 8006 249 368 472 543 944
 9016 165 93 273 571 933 40 98.

10000 112 241 365 94 99 508 612 896 921 50
 88 11068 72 141 280 340 67 98 472 79 501 870
 12068 111 259 307 34 408 709 808 13135 99 234
 414 540 800 14010 43 86 240 89 432 822 88 15100
 266 302 48 508 16074 102 29 67 273 594 610 792
 875 913 50 17039 137 316 22 50 567 611 701
 18090 275 346 435 597 99 982 92 19283 344 555
 60 934.

20273 305 415 72 515 602 38 92 723 866
 21098 193 420 483 22028 32 521 647 854 64
 23298 312 77 750 858 62 24183 306 81 522 45
 96 654 752 924 33 25072 145 95 289 380 467 514
 58 738 896 993 26025 137 64 89 217 40 384 700
 861 951 2731 387 460 93 736 79 806 18 22 84
 29202 704 30 63 587 718 855 962.
 30133 84 298 497 645 769 805 76 983 31057
 160 235 52 93 382 425 64 502 43 92 95 694 850
 955 32667 92 213 43 415 55 545 679 720 857 921
 64 33000 114 373 535 70 728 62 835 94 34025
 64 178 87 217 98 477 86 93 813 91 38032 129 237
 61 408 559 654 755 841 36045 47 48 73 131 448
 88 96 507 27 631 713 58 37054 139 275 367 427
 42 625 50 892 38324 582 934 80 83 39006 33 118
 312 419 539 835 918
 40006 49 79 240 44 80 349 499 41018 69
 42218 687 742 908 43166 236 440 591 673 702
 44106 358 565 82 45136 216 492 595 46026 53
 102 361 473 570 731 823 47065 158 202 16 73
 305 571 692 728 827 86 908 17 73 48253 467 578
 665 731 85 874 911 49107 362 436 823.

50130 316 412 501 77 681 813 963 51029 36
 55 161 208 30 70 325 414 60 518 632 722 816
 929 91 52236 300 28 905 53289 310 59 66 79 447
 56 576 794 818 900 54010 37 194 321 454 510 14
 656 832 52 910 55092 145 79 404 11 90 709 835
 58 59 56068 88 307 9 41 434 508 634 56 732 80
 951 52 57055 232 340 407 718 804 903 58228 53
 479 631 4 69 59048 64 170 87 670 705 37 846 992
 60039 120 27 42 251 335 573 808 901 61044
 129 55 94 252 318 60 722 88 853 987 62005 92
 185 233 466 615 704 844 909 63028 91 352 593
 683 704 18 23 819 92 64133 87 217 24 303 495
 501 761 65164 359 517 61 675 724 34 898 912 38
 65105 460 567 673 806 67063 107 89 203 81 395
 707 88 810 940 68357 422 620 748 90 835 917
 69005 177 228 349 466 603 891.

70017 43 134 75 92 267 495 521 67 673 737
 811 901 71035 61 115 41 63 68 221 25 45 57 360
 515 69 845 59 977 72097 126 233 683 887 997

73100 163 387 641 848 994 74043 76 162 95 290
 381 97 745 45 98 75391 862 90 990 76045 223 36
 57 84 418 23 625 930 77119 306 425 33 678 90
 709 78031 111 218 308 37 56 97 493 578 84 609
 705 907 63 79016 46 53 107 59 96 248 461 513
 645 742 86 90 808 78 979.
 80044 93 106 29 64 83 353 93 405 93 81057
 61 64 117 41 223 34 45 419 860 928 31 82053 97
 98 378 551 718 283 83021 93 344 459 552 65 721
 22 84015 118 24 524 28 717 66 987 85086 106 41
 70 277 307 36 61 477 93 777 836 48 61 80 909 53
 86060 69 106 76 261 305 439 42 81 518 604 873
 988 87124 319 70 544 653 75 85 765 88006 193
 284 90 93 301 64 82 584 85 601 763 891 951
 89182 880.
 90075 174 392 542 727 910 91009 494 576
 653 82 745 92040 61 188 201 41 302 444 556 755
 77 905 93012 111 265 314 459 531 872 94274 380
 444 45 620 701 5 43 84 96 943 95014 170 375 412
 36 73 673 777 90 875 96093 141 69 259 410 73
 692 781 803 22 965 79 97110 23 69 336 39 468
 509 667 716 880 98284 349 74 561 678 790 905
 53 99149 221 46 412 509 37 74 99 787 844 947.
 100108 43 49 258 93 324 61 70 99 988 10102
 86 265 602 728 39 823 102160 64 416 633 63 72
 733 48 69 983 103087 117 353 94 882 995 104229
 64 357 499 578 98 604 15 17 780 814 10563 274
 308 39 44 53 401 608 43 64 830 906 27 62 79
 106238 957 63 97 107067 97 387 99 425 556 658
 794 837 930 51 108004 543 651 956 109370 412
 43 95 573 721 31 76.
 110092 225 306 410 77 515 52 665 745 885 89
 933 76 111020 177 277 82 389 95 422 24 534 38
 932 37 112068 108 212 93 352 429 600 44 732 904
 113045 54 165 221 579 646 114524 55 615
 706 62 946 115150 230 507 651 861 981 116122 221
 39 323 35 627 969 117118 62 99 441 726 38 820
 46 905 118169 222 75 320 04 24 54 415 79 522 41
 699 710 63 806 12 999 119001 167 238 351 486 661
 739 66 884 901.
 120062 102 257 457 59 79 539 657 62 72 739
 80 83 926 49 121199 231 77 441 84 558 710 122006
 235 83 91 80 99 506 705 56 852 67 89 123077 155
 56 224 344 57 691 709 48 124049 85 213 67 404
 537 895 126020 48 189 210 59 450 57 514 610
 860 760 930 12 97137 515 849 128136 42 529
 55 918 129147 426 57 583 666 844 900 20.
 130117 40 131082 164 302 91 552 651 65 97
 848 132025 51 144 517 629 734 862 993 133033
 321 338 78 557 718 49 831 83 134058 64 198 272
 890 949 136007 235 47 364 82 555 854 919 97
 137227 61 345 74 80 792 814 901 138192 287 413
 74 87 628 721 82 88 139007 146 63 259 16 72 324
 420 737 827 28 35 60 79 912 60 83.

140073 482 536 650 782 959 80 141169 212
 446 500 91 142285 534 758 143195 217 321 553 77
 83 872 89 140434 138 399 497 667 790 807 145108
 60 124 365 490 503 904 34 93 146085 399 401 69
 535 53 69 716 32 147022 112 244 341 55 669 753
 983 148007 63 305 69 72 81 456 505 606 851 934
 39 149124 463 666 809 920 91.
 150267 403 668 678 814 54 92 926 151156 72
 316 443 91 504 628 37 739 90 814 18 56 69 915
 152166 249 321 69 81 443 575 79 632 711 15 46
 153199 274 447 68 87 804 904 154334 92 423 598
 657 767 812 31 82 15553 429 751 92 912 53 53 72
 156115 46 37 51 57 353 441 599 667 768 825 93
 157047 116 58 208 21 63 362 440 84 614 45 99 704
 878 158067 137 44 226 329 70 449 783 159270
 49 383 432 63 559 75 851 998.
 160022 44 113 42 84 284 431 563 95 815 97
 912 161303 888 162035 141 495 519 820 39 931
 57 85 163084 115 64 84 577 95 602 63 716 93
 164032 66 148 552 53 612 25 47 71 89 803 165027
 125 90 210 43 336 83 421 548 758 824 95 97
 166083 369 424 522 663 793 987 167013 186 94
 99 200 45 422 537 642 772 853 973 82 168002
 683 704 18 23 819 92 64133 87 217 24 303 495
 501 761 65164 359 517 61 675 724 34 898 912 38
 65105 460 567 673 806 67063 107 89 203 81 395
 707 88 810 940 68357 422 620 748 90 835 917
 69005 177 228 349 466 603 891.

70017 43 134 75 92 267 495 521 67 673 737
 811 901 71035 61 115 41 63 68 221 25 45 57 360
 515 69 845 59 977 72097 126 233 683 887 997

236 363 537 756 893 953.

3. und 4. Ziehung.

Zl. 20.000.— Nr. 141712 168801.

Zl. 5.000.— Nr. 29644 47510 73114

119469 16921

30. Polnische Staatslotterie. 4. Klasie. — 15. Ziehungstag. (Ohne Gewähr)

CIAIGNIENIE I-sze i II-gie.

Dziś, w piętnastym dniu ciągnienia 30 Państwowej Loterii Klasowej padły następujące główne wygrane:
 Zł. 1.000.000.— Nr. 132138.
 Los ten sprzedany został w jednej z kolektur warszawskich.
 Zł. 15.000.— Nr. 44784. 140897.
 Zł. 10.000.— Nr. 14916. 115386, 130601, 132630, 134515.
 Zł. 5.000.— Nr. 5447. 126988. 161616.
 Zł. 2.000.— 42514. 49604. 102872, 145838, 151103, 153077.
 Zł. 1.000.— 1940, 4106, 7393, 11047, 22031, 37658, 52608, 70990, 76690, 78789, 80509, 83337, 98743, 100633, 107682, 114757, 118297, 117755, 123072, 130242, 148494, 153978, 156092, 161056.

Zł. 100.000

na Nr. 85899

Zł. 20.000 na Nr. 70787
 Zł. 10.000 na Nr. 162755
 Zł. 10.000 na Nr. 162866
 Zł. 10.000 na Nr. 52155
 Zł. 10.000 na Nr. 163470
 Zł. 10.000 na Nr. 162934

oraz wiele innych wygr. padło w bież loterji w szczelnej kolekturze

**KAF T A L A, Łódź,
PIOTRKOWSKA 54,**

Tel. 174-00

Losy do I-szej klasy są już do nabycia.

STAWKI.

14 83 212 339 442 530 98 795 828 46 79
 1147 228 419 72 78 547 50 631 729 871 921 78 94
 2083 91 126 79 341 46 47 61 521 12 68 719 29
 864 3176 222 305 434 56 74 605 997 4054 82 139
 80 281 351 53 56 75 468 551 98 708 978 5036 44
 369 95 460 536 610 36 744 76 93 907 6236 86
 319 421 25 37 557 92 703 79 981 86 7133 216 71
 379 755 77 7857 941 8027 499 605 58 735 78 819
 915 58 68 9006 339 30 486 603 13 724 822
 10174 258 443 92 556 662 11086 130 232 65
 347 653 556 941 81 12094 190 204 402 41 54 618
 755 88 840 54 977 13156 257 307 44 669 526 608
 864 75 900 81 14138 243 573 696 768 884 15168
 455 538 689 870 961 16054 277 328 454 75 586
 642 71 700 45 872 17113 45 279 356 64 435 549
 656 89 99 842 77 902 18018 118 449 611 72 80
 87 931 19060 224 508 671 737 95 810 45 951.
 20014 50 93 117 52 210 21 86 469 556 808

65 913 59 21020 46 99 137 264 687 996 22200
 209 19 484 610 85 58 97 909 17 99 23460 755
 565 69 79 24020 53 403 36 64 69 504 629 33 893
 961 25002 124 252 735 849 78 92 900 26044 101

262 324 15 92 540 63 72 613 760 84 89 962
 271 38 81 254 56 447 97 574 610 25 49 742 918
 28008 115 47 81 266 619 16 25 754 865 29250
 352 54 75 434 565 73 607 57 715 51 845.
 30004 24 57 79 161 206 332 413 26 597 741

31027 87 265 94 334 95 435 511 662 810 12 29
 33 39 76 32179 216 92 336 597 659 97 711 30406
 135 250 387 447 98 614 59 720 77 79 808 36 67
 908 34024 29 102 36 96 237 340 428 59 587 709
 50 851 35147 68239 368 614 86 901 36174 90 233
 82 382 401 17 610 702 813 28 955 37271 706 61
 817 928 38245 63 498 721 93 880 989 39024 37

162 385 459 68 525 788 849 944.
 40490 511 686 92 796 806 41042 117 92 214
 15 365 434 88 768 82 987 919 59 66 42016 65
 203 314 637 44 55 731 99 874 98 983 43000 09
 176 275 67 393 456 70 549 99 703 813 44038 123
 59 84 486 714 814 29 45256 317 484 87 741 914
 46067 140 65 330 466 584 616 96 802 927 47095
 324 530 695 48008 15 22 42 117 389 422 58 621
 754 864 932 70 73 49143 47 86 99 304 46 64 85
 99 481 748 802 907.

50297 335 491 511 13 680 869 916 51157 79
 337 535 626 40 739 63 856 906 39 57 52351 434
 84 523 678 62 629 889 946 53040 151 312 803
 54022 163 93 200 16 456 72 568 670 94 707 186
 87 907 25 91 55202 51 58 99 149 254 75 309 75
 87 450 536 683 867 47 89 944 55141 73 342 64
 421 545 608 73 708 88 824 31 57002 98 110 43
 274 418 702 90044 58084 148 87 282 345 405 59
 86 546 59370 98 462 512 22 76 77 614 870 923 88
 160017 65 233 323 69 86 419 67 718 31 91
 930 61286 93 355 62 534 610 13 55 957 62178
 621 46 94 905 63120 276 97 378 485 525 86 93
 869 916 64 64415 16 514 54 68 625 747 843 950
 80 65082 106 579 612 92 712 923 66055 49 74
 210 338 61 78 527 74 96 734 984 67047 267 314
 12 24 404 794 849 68 906 68048 120 84 373 549
 627 710 842 93 98 940 69203 88 493 958.

70002 75 78 140 99 399 422 30 70 575 620
 723 892 71052 342 402 555 755 943 57 72017 28
 281 369 438 57 555 610 711 805 89 926 57 80
 73052 255 347 500 73 606 40 915 74127 41 94
 234 55 452 65 76 511 35 61 603 20 62 783
 75059 142 67 289 310 50 494 702 76042 229 387
 632 38 65 745 69 79 822 966 77054 150 475 80
 893 78134 421 630 62 63 796 972 83 84 79028
 143 54 231 313 402 557.

80196 237 314 87 409 506 51 663 716 88 890
 922 81033 80 126 47 240 314 651 74 716 870 943
 82001 135 290 329 460 858 82 962 79 83083 349
 414 524 687 763 77 922 62 80 82 84122 278 93
 301 47 453 592 729 93 813 42 930 47 63 86
 85007 73 291 402 871 86070 93 107 268 437 511
 56 631 35 727 37317 40 81 450 54 660 706 80 895
 929 88058 107 98 276 401 639 785 883 89053 97
 194 410 545 845 83.

90090 121 316 458 68 637 72 773 817 29 91005
 76 175 98 272 412 552 78 613 749 800 964 91
 92343 527 47 670 75 724 826 900 914 87 93
 93055 176 343 435 910 6 18 94040

W dniu wczorajszym padły u nas następujące wygrane pocieszenia:

Zł. 2.500.— na Nr. 56232	Zł. 2.500.— na Nr. 98406
„ 2.500.— „ „ 56240	„ 2.500.— „ „ 119489
„ 2.500.— „ „ 83245	„ 2.500.— „ „ 127062
„ 2.500.— „ „ 97246	„ 2.500.— „ „ 147927

pozatem padło u nas:

Zł. 10,000.— na Nr. 97140	Zł. 5,000.— na Nr. 10632
„ 10,000.— „ „ 138397	„ 5,000.— „ „ 83142
„ 10,000.— „ „ 157933	„ 5,000.— „ „ 119469
„ 5,000.— „ „ 1431	„ 5,000.— „ „ 138321

i t. d.

N. ZATKA, PIOTRKOWSKA 22

Szczęście stale sprzyja naszym Graczom! — Losy do 1 kl. już do nabycia!

45 151 232 454 578 91 609 35 95 860 95004 144	40128 328 69 411 524 683 818 41229 329 73
270 392 419 31 554 96049 88 156 225 208 363 716	485 595 42380 400 25 785 835 43101 239 762
809 17 35 940 92 97041 94 247 50 65 352 95 434	44093 217 61 384 514 943 45200 81 395 694
67 83 95 601 828 63 932 98028 91 232 313 50	46199 531 635 752 47289 301 14 28 72 85 413 22
418 663 823 98 931 99039 135 245 80 301 659 742	767 89 750 872 907 11 48086 322 483 903 49009
83 867 84.	380 434 575 697 890.
100097 113 94 213 73 327 425 645 831 34 47	50034 215 19 70 310 431 49 78 627 84 793
970 10111 6 63 67 113 37 73 243 447 554 678	854 5159 322 473 725 882 901 52056 399 432
726 938 89 102085 246 385 519 44 683 713 20	788 845 53001 155 223 88 445 731 845 54076 438
856 965 103095 293 104128 16 93 425 46 626 67	81 571 73 635 86 766 901 90 55189 91 584 885
96 711 810 922 28 54 105159 89 306 523 83 571	981 56455 827 98 57113 49 53 395 801 58207 48
611 776 106084 243 311 419 77 952 670 98 711	998 59326 458.
809 54 83 902 16 90 107010 150 327 59 557 693	60312 480 93 525 641 67 737 999 61259 87
878 10801 62 154 372 460 546 942 50 109003	525 95 692 936 62326 734 885 96 63061 114 390
161 253 55 596 652 67 707 97 826 49 900 47	405 30 99 535 85 909 64053 284 337 55 66 509
69 80.	36 76 636 845 964 52513 323 26 635 882 975
110057 298 458 572 92 607 783 834 97 111	

Die polnische und nichtpolnische Bevölkerung von Lódz.

Zahlen von der Volksabstimmung. — Auf die einzelnen Kommissariate verteilt.

Laut der letzten Volkszählung — deren endgültige Einzelergebnisse bisher noch nicht veröffentlicht wurden, stellt sich die Bevölkerung laut Nationalitäten (gezählt als Muttersprache) wie folgt dar, wobei vorläufig nur die Unterschiede polnisch und nichtpolnisch statistisch erfasst wurden: Danach haben wir in Lódz 357 702 Einwohner mit polnischer und 247 763 Einwohner mit nichtpolnischer Muttersprache. Nach Polizeikommissariaten, deren es in Lódz 14 gibt, stellt sich das nationale Verhältnis unter der Lódzer Bevölkerung wie folgt dar:

Polizeikommissariat	Polnische Muttersprache		Nichtpolnische Muttersprache	
	Personen	Prozent	Personen	Prozent
Nr. 1	35 490	72,7	13 349	27,3
Nr. 2	16 741	81,6	3 762	18,4
Nr. 3	44 871	43,6	57 928	56,4
Nr. 4	25 922	50,4	26 539	49,6
Nr. 5	18 713	23,1	62 124	76,9
Nr. 6	8 830	84,8	1 898	15,7
Nr. 7	33 408	51,0	32 073	49,0
Nr. 8	31 450	68,9	14 235	31,1
Nr. 9	22 479	91,2	2 173	8,8
Nr. 10	66 126	62,5	9 688	37,5
Nr. 11	26 326	72,2	8 220	27,8
Nr. 12	17 349	85,8	2 875	14,2
Nr. 13	22 993	76,6	7 928	23,4
Nr. 14	34 004	84,0	6 473	16,0

Aus dieser Zusammenstellung geht hervor, daß das 9. Polizeikommissariat, d. i. Widzew, den größten Prozentsatz, und zwar 91, Prozent, polnischsprechender Bevölkerung auszuweisen hat, während die nichtpolnische Bevölkerung im 5. Kommissariat, das die Straßen des nordöstlichen Stadtzentrums umfaßt, mit 76,9 Prozent überwiegt. Außerdem weist auch das 3. Polizeikommissariat einen überwiegenden Anteil der nichtpolnischen Bevölkerung auf. Diese beiden Polizeikommissariate sind ausgesprochene Judentviertel. Für uns wird es von größerem Interesse sein, wenn erst auch die Ziffern über die Bevölkerung mit deutscher Muttersprache bekannt sein werden. (a)

Festnahme der Mörder von Chojny.

Wie wir berichteten, wurde in Chojny an der Grunowstraße ein Rudolf Jung von mehreren Tätern aufsäufbare Weise so zugerichtet, daß er nach seiner Entfernung ins Krankenhaus verstarb. Der Polizei gelang es, die Täter ausfindig zu machen und festzunehmen. Es sind dies: der 31jährige Włodzisław Kaciolek, der 32jährige Stefan Tengos, der 28jährige Jan Grzędziel, der 28jährige Franciszek Muśzynski, der 29jährige Stanisław Prasie und 28jähriger Feliz Krenzel. Es wurde festgestellt, daß die Genannten am kritischen Abend mit Jung zusammen Schnaps getrunken haben. Dabei kam es zwischen den Genannten und Jung zu einem Streit, im Verlaufe dessen sich alle auf Jung warfen und so lange auf ihn einschlugen, bis er sich nicht mehr rührte. Die Mörder wurden festgenommen und ins Gefängnis eingeliefert. (a)

Selbstmordversuch eines Ermittlerten.

Im Hause Jatuba 13 nahm der 19jährige Jakob Kleinmann in selbstmörderischer Absicht Veronal. Er erlitt eine schwere Vergiftung und mußte von der Rettungsbereitschaft ins Krankenhaus geschafft werden. Wie festgestellt wurde hat Kleinmann die Tat aus Verzweiflung darüber begangen, weil seine Familie ermittelt werden sollte. (a)

Ausgezesches Kind.

Im Vorwege des Hauses Sienkiewiczstraße 3/5 wurde ein etwa zwei Wochen altes Kind männlichen Geschlechts gefunden. Das Kind wurde ins Kindesheim eingeliefert. Nach der Mutter sahndet die Polizei. (a)

Feuer.

In der Wohnung der Stanisława Bodowska an der Marszałkowska 83 in Widzew geriet infolge eines schadhaften Kaminen eine Holzwand in Brand. Hauseinwohner löschten das Feuer noch vor Eintreffen der Feuerwehr. Ein ähnliches Feuer entstand im Hause Gdańsk 150. Auch hier brauchte die herbeigeeilte Feuerwehr nicht in Aktion zu treten, da der Brand inzwischen gelöscht war. Die Flucht aus dem Leben.

Die 23jährige Arbeiterin Marjanna Chrzanowska, wohnhaft an der Strzelców Kaniowskichstraße 51, traf auf dem Kindermannschen Felde an der Ecke Łokowa und Andrzeja Jod. Zu der Lebensmüden wurde die Rettungsbereitschaft gerufen, die sie ins Radogoszcerer Krankenhaus überführte. (a)

Der heutige Nachtdienst in den Apotheken.

A. Dancer (Bzierska 57), B. Grodziński (11-go Lipca 15), S. Gorfeins Erben (Pilsudskiego 54), J. Chodzynski (Petrikauer 165), R. Rembieliński (Andrzeja 28), A. Szymański (Przedzalniana 75).

Aus dem deutschen Gesellschaftsleben

Trauung. Heute, Sonnabend, dem 22. September, 10 Uhr, findet in der St. Matthäuskirche die Trauung Herrn Max Rosse mit Fr. Emma Rinser statt. Glück dem jungen Paare!

Aus dem Gerichtssaal.

Unverantwortliche Hebammme zu einem Jahr Gefängnis verurteilt.

Heute hatte sich vor dem Lódzer Bezirksgericht die Hebammme der Sozialversicherungsanstalt Janina Rybariewicz, wohnhaft in Chojny an der Rzgowska 147, wegen Verursachung des Todes einer Patientin zu verantworten. Sie erhielt am 26. Februar d. J. der Maria Kulka Geburshilfe. Sie ging dabei so unvorsichtig und ungeschickt vor, daß die Wochnerin eine Blutergössung erlitt und nach einigen Tagen im Krankenhaus verstarb. Es wurde eine Untersuchung eingeleitet und die Rybariewicz wegen leichtfertiger Verursachung des Todes der Kulka zur Verantwortung gezogen. Die während der gestrigen Gerichtsverhandlung vernommenen Zeugen sagten sämtlich beiständig für die Angeklagte aus. Das Gericht verurteilte daher die Rybariewicz zu einem Jahr Gefängnis. (a)

Ein mitleidiger Dieb.

Am 2. Juni d. J. wurden aus der Wohnung des Stanisław Brociecki, Orlęcia 9, 300 Zloty in bar sowie verschiedene Kleinigkeiten im Werte von 40 Zloty gestohlen. Das gestohlene Geld stellte die letzten Ersparnisse des Brociecki dar. Der Diebstahl bedeutete für ihn ein furchtbare Unglück, da er mit seiner Familie nun buchstäblich nichts zu essen hatte. Eines Tages erhielt Brociecki einen anonymen Brief, in welchem ihm der Dieb seines Geldes mitteilte, daß er den Diebstahl bereue und ihm das Geld zurückgeben wolle. Brociecki möge am 12. Juni vor das Haus Orlęcia 12 kommen, wo er ihm das Geld zurückgeben werde. Brociecki erzählte von diesem Brief einem Nachbarn, der wiederum die Polizei in Kenntnis setzte. An genannten Tage wartete an der bezeichneten Stelle tatsächlich ein Mann, der dem Brociecki die 300 Zloty einhändigte. Doch war auch die Polizei erschienen, die den mitleidigen Dieb festnahm. Dieser erwies sich als der 38jährige Mieczysław Bitta. Bitta wurde vom Stadtgericht zu 6 Monaten Gefängnis verurteilt, wobei es mildernde Umstände in Betracht zog. (a)

Achtung, deutsche Eltern in Chojny

Alle in Chojny wohnhaften deutschen Eltern, deren Kinder in diesem Jahre in die deutsche Schule nicht aufgenommen wurden, werden aufgefordert, am kommenden Sonntag, den 23. September, vormittags um 10.30 Uhr, im Lokal der Ortsgruppe Chojny des DSAW, Rysia 36, zu erscheinen. Den Eltern wird Mitteilung über einen deutschen Schulunterricht für ihr Kind gemacht werden.

Aus dem Reiche.

Großfeuer im Kreise Radomsko.

60 Gebäude eingäschert.

Ein Großfeuer wütete gestern nacht im Dorfe Pajęczno, Kreis Radomsko, dem 60 Gebäude zum Opfer fielen. Aus bisher noch unermittelbarer Ursache entstand auf dem Anwesen des Stanisław Sokołowski Feuer, das sich in Windeseile auf alle Gebäude des Anwesens übertrug. Ehe die aus dem Schlaf gerissene Bevölkerung zur Bekämpfung kommen konnte, war an eine Rettung der Gebäude nicht mehr zu denken. In der Nähe der Sokolowskischen Wirtschaft standen die Scheunen des ganzen Dorfes nebeneinander. Die Flammen griffen auf diese Scheunen über, die eine nach der anderen in Flammen aufgingen. In kurzer Zeit waren 45 Scheunen, die mit der diesjährigen Ernte angefüllt waren, eingäschert. Außerdem brannten noch 3 Wohnhäuser und 12 Viehhäuser nieder. Der Schaden beläuft sich auf 120 000 Zloty. (a)

Betreulener Chauffeur verursacht schweren Zusammenstoß.

Eine Person verlegt. — Zwei Pferde getötet.

Gestern früh ereignete sich auf der Landstraße zwischen Bziers und Ozorkow ein schwerer Zusammenstoß. In der Richtung nach Lódz fuhr ein Auto aus Bromberg, das von dem Chauffeur Stanisław Andrysiak gelenkt wurde. Plötzlich fuhr das Auto auf einen Lastwagen auf. Der Zusammenprall war so heftig, daß der Wagen vollkommen zertrümmert wurde. Der Fahrer Mateusz Kucharzki wurde aus dem Wagen geschleudert und erlitt ernsthafte Verletzungen, während beide Pferde auf der Stelle gestorben waren. Kucharzki mußte ins Krankenhaus nach Lódz gebracht werden. Die Untersuchung ergab, daß die Schuld an dem Unglück der Chauffeur trägt, der während der Fahrt betrunken gewesen ist. Er wurde verhaftet. (a)

Blutiger Vermögensstreit.

Die Cousine mit der Sense getötet.

Das Dorf Postekalice, Gemeinde Wośniki, Kreis Petrykau, war der Schauplatz einer furchtbaren Bluttat. Der 35jährige Roman Fastrzembski lebte mit seinen Eltern, die nebenan eine Wirtschaft hatten, in Unfrieden. Vorgestern bemerkte Roman Fastrzembski, der auf dem Felde Gras mähte, wie seine Cousine, die 22jährige Antonina Fastrzembska, auf seiner Wiese etwas suchte. Wut-

entbrannt stürzte er sich auf das Mädchen, schlug es zuerst durch einige Hiebe mit dem Sensenstiel zu Boden und verlegte ihm sodann einige Schläge mit der Schneide ins Gesicht und in die Brust. Nach der Tat ging Fastrzembski nach Hause, versteckte die Sense und floh in den nahe liegenden Wald, wo er sich versteckte. Die Verlegte wurde von Dorfbewohnern aufgefunden. Man wollte sie ins Krankenhaus überführen, doch verstarb sie auf dem Wege dorthin. Der von dem Mord in Kenntnis gesetzten Polizei gelang es bereits nach kurzer Zeit, den Mörder festzunehmen. (a)

Zgierz. Waldbrand. Vorgestern entstand in dem der Stadt Zgierz gehörenden Jungwald in Orlęgitt Feuer. Das sich schnell ausbreitende Feuer bemerkten Einwohner des naheliegenden Dorfes Marianow, die die Löscharbeiten aufnahmen. Unabhängig davon wurde die Feuerwehr herbeigerufen. Der Brand drohte auch auf die alten Baumbestände überzugreifen. Es gelang, eine Ausbreitung des Brandes zu verhindern. Dem Brand stehen gegen anderthalb Hektar Jungwald zum Opfer. Der Schaden beträgt gegen 2000 Zloty. (a)

Sport.

Jutkowiak kommt nach Lódz.

Der belamte polnische Profiboxer Jutkowiak, der in Frankreich unter dem Pseudonym Pol-Zut gute Erfolge erzielt, kommt in der nächsten Woche nach Lódz, um Stibbe zu trainieren. Stibbe soll an der Mannschaftsmeisterschaft von Polen in der Warschauer Skoda mitkämpfen.

Da Stibbe und Jutkowiak in der Glimna 17 trainieren werden, so werden die Boxer von "Kraft" durch die ges. Training viel profitieren.

Der Fußball am Sonntag.

Morgen, um 15.15 Uhr, kommt auf dem LKS-Platz das Ligaspiel LKS — Cracovia zum Austrag.

Um die Meisterschaft der A-Klasse spielen um 11 Uhr auf dem Widzew-Platz Widzew — Wima; um 14 Uhr auf dem WKS-Platz WKS — Union-Touring; in Fabianice PKC — SKS.

Zweikampf Kurpesa — Duplicki.

Während des morgigen Leichtathletikspiels LKS — WKS (Warschau) findet auch ein Zweikampf über 5 Kilometer zwischen Kurpesa und dem neuen vielversprechenden Warschauer Läufer Duplicki statt. Kurpesa wird versuchen, seinen eigenen Bezirkssrekord, den er mit 15:37 hält, zu unterbieten.

Am kommenden Sonntag starten beide Läufer in Warschau im Alfred Freyer-Memorial über 5 Kilometer. An diesem Wettkampf werden alle Spitzelaufsteller von Polen mit Kusociński und mit Lehtinen als Gast teilnehmen.

Radio-Programm.

Sonnabend, den 22. September 1934.

Polen.

Lódz (1339 lzs 224 M.)

12.10 und 18 Schallplatten 13.05 Operettenmusik 15.45 Neuheiten 17 Kammerkonzert 17.50 Blauderie: Heim und Familie 18.15 Klavierrezital 19 Polnische Lieder 19.30 Leichte Musik 19.50 Sport 20 Leichte Musik 21 Populäres Konzert 22 Reklamekonzert 22.15 Wunschkonzert.

Ausland.

Königs Wusterhausen (191 lzs 1571 M.)

12 Mittagskonzert 13 Schallplatten 15.15 Kinderbastelnstunde 16 Nachmittagskonzert 20.30 Von der Wolga bis zum Ebro 23 Tanzmusik.

Heilsberg (1031 lzs 291 M.)

11.30 Mittagskonzert 13.05 Schallplatten 15.15 Rundfunk 16 Nachmittagskonzert 18.25 Kammermusik 21.10 Heiteres Wochenende 22.50 Tanzmusik.

Breslau (950 lzs 316 M.)

12 Mittagskonzert 13.45 Unterhaltungskonzert 15.30 Artur Schoppenhauer 16 Nachmittagskonzert 18.26 Lieder 20.15 Bunter Abend 22.45 Tanzmusik.

Wien (592 lzs 507 M.)

12 Mittagskonzert 14.10 Schallplatten 16.10 Chorkonzert 19.45 Lanner-Strauß-Konzert 21 Rundfunkmusikfest 22 Tanzmusik 24 Zigeunermusik.

Prag (638 lzs 470 M.)

12.30 Leichte Musik 15.15 Jazzmusik 18.15 Deutsche Sendung 19.10 Blasmusik 20.05 Operette: Eine glänzende Partie 22.30 Unterhaltungskonzert.

Deutsche Sozialistische Arbeitspartei Polens.

Sitzung des Bezirksvorstandes.

Sonnabend, den 22. September, 7 Uhr abends, findet die Fortsetzung der Sitzung des Bezirksvorstandes von Montag und Mittwoch statt: Vollzähliges Erscheinen erforderlich.

Verlagsgesellschaft "Volksprese" m.b.H. — Verantwortlich für den Verlag: Otto Abel. — Hauptgeschäftsführer: Dipl.-Kunst. Berber. — Verantwortlich für den redaktionellen Aufsatz: Otto Sette. — Druck: "Prasa" Lpz.

Heute!

um 5 Uhr nachmittags

Heute!

Feierliche Eröffnung des größten Warenhauses WHOLE-WORTH

Lodz, Petritauer Straße 98

Ein Besuch verpflichtet nicht zum Kauf!

Ecke Przejazd-Straße

Ganz Lodz lädt ein die Verwaltung



Lodzer Muzyk-Verein
„Stella“

Am Sonntag, d. 23. September, veranstalten wir im 4. Stock der Lodzer Freiheit, Neuermarkt, Napiukowskiego 62, ein großes

Stern- und Scheibenschießen

verbunden mit gemütlichem Beisammensein und Tanz im Saale. Die werten Mitglieder und Freunde des Vereins werden höst eingeladen. Die Verwaltung.



Turnverein „Dombrowa“

Tuszyńska 17

Sonntag, den 23. Sept., 2 Uhr nachm veranstalten wir in unserem Garten ein

Stern- und Scheibenschießen

wozu wir alle unsere Mitglieder und Sympathiker höst einladen.

Bei ungünstigem Wetter findet die Veranstaltung im Saale statt. Die Verwaltung

Dr. J. NADEL

Frauenkrankheiten und Geburtshilfe
Andrzejko 4 Tel. 228-02

Empfängt von 10-12 und von 4-8 Uhr abends

Achtung! Bücherfreund!

die Bibliothek der
Unterhaltung und des Wissens

Das geschmackvolle und inhaltsreiche Buch für den Bücherschrank erscheint in neuer Ausmachung
Band I Jahrgang 1935 bereits erschienen

18 Bände jährlich

Preis pro Band Mf. 140

Verlangen Sie Probeband auf einige Tage

Auslieferung: „Volksprese“ Petritauer 109

Tonfilm-Kino „Miraz“

11. Listopada 16

Heute und folgende Tage Das Eröffnungsprogramm

„Brand an der Wolga“

In den Hauptrollen:

Natalie Kowanko, Albert Prejean, Tschischewski
der Held aus „Sturm über Asien“.

Die neueste Tonfilm-Apparatur — Modell 1935.

Kirchlicher Anzeiger.

Trinitatis-Kirche. Sonntag, 8 Uhr Frühgottesdienst — P. Wit. Schendel; 9.30 Uhr Beichte, 10 Uhr Hauptgottesdienst mit hl. Abendmahl — P. Wannagat; 12 Uhr Gottesdienst mit hl. Abendmahl in polnischer Sprache — P. Wit. Sterlak; 2.30 Uhr Kindergottesdienst.

Armenhauskapelle, Narutowicza 60. Sonntag, 10 Uhr Belegottesdienst.

Bethaus Zubardz, Sierakowskiego 3. Sonntag, 10 Uhr Gottesdienst — P. Wit. Schendel.

Bethaus Baluy, Dworska 2. Donnerstag, 7.30 Uhr Bibelstunde — P. Wit. Schendel.

Zdrowie, Haus Grabstädt. Sonntag, 10 Uhr Belegottesdienst.

Neuer Friedhof in Dohy. Sonntag 5 Uhr nachmittags Andacht — P. Wannagat.

Diaconissenanstalt, Polnocna 42. Sonntag, 10 Uhr Gottesdienst — P. Löffler.

Johannis-Kirche. Sonntag, 8 Uhr Gottesdienst — P. Dietrich; 9.30 Uhr Jugendgottesdienst — P. Lipki; 9.45 Uhr Beichte, 10 Uhr Hauptgottesdienst mit hl. Abendmahl — P. Döberstein; 12 Uhr Gottesdienst in polnischer Sprache — P. Kotule; 3 Uhr Kindergottesdienst — P. Döberstein; 4 Uhr Taufgottesdienst — P. Döberstein.

Karolew. Sonntag, 10.30 Uhr Gottesdienst — P. Wit. Lipki.

Alter Friedhof. Sonntag, 5 Uhr nachmittags Andacht.

Matthäi-Kirche. Sonntag, 8 Uhr Frühgottesdienst — P. Wit. Otto; 9 Uhr Kindergottesdienst — P. Löffler; 10 Uhr Hauptgottesdienst mit hl. Abendmahl — P. Löffler; 2.30 Uhr Taufen — P. Löffler.

Neuer Friedhof. Sonntag, 4 Uhr Andacht — P. Wit. Otto.

Chojny. Sonntag, 9 Uhr Kindergottesdienst — P. Wit. Otto. Donnerstag, 7.30 Uhr Bibelstunde Wierzbowka Nr. 17 — P. Wit. Otto.

St. Michaeli-Gemeinde, Bethaus, Zgierska 141. Sonntag, 9.30 Uhr Gottesdienst; 11.30 Uhr Kindergottesdienst.

Ev. Brüdergemeinde, Jeromskiego 56. Sonntag, 9 Uhr Kindergottesdienst; 10.30 Uhr Ehefestrede; 3 Uhr Predigt. Fabianice, Sw. Jana 6. Sonntag, Ehefest mit Erntedankfest. 9 Uhr Kindergottesdienst; 2.30 Uhr Predigt; 3.30 Uhr Liebmahl mit Fleischgrill.

Konstantynow. Dienstag 7.30 Uhr abends Versammlung.

Ev.-Angsb. Gemeinde zu Aleksandrow. Sonntag 8 Uhr Morgenandacht; 10 Uhr Hauptgottesdienst; 2 Uhr Kindergottesdienst.

Chr. Gemeinschaft innerhalb der ev.-luth. Landeskirche Kopernika 8. Sonntag, 8.45 Uhr Bibelstunde; 7.30 Uhr Evangelisation für alle.

Majotki 10 (Brywina). Sonntag, 8.45 Uhr Bibelstunde; 3 Uhr Evangelisation für alle.

Brzezinka 58 (Hofeingang). Sonntag, 8 Uhr Evangelisation für alle.

Radogoszcz, Kändzja-Bzóki 49a. Sonntag, 8.45 Uhr Bibelstunde; 5.30 Uhr Evangelisation für alle.

Swalka 3. Dienstag, 7.30 Uhr Frauenstunde.

Konstantynow, Großer Ring 18. Sonntag, 9 Uhr Bibelstunde; 3 Uhr Evangelisation für alle.

Aleksandrow, Bratuszewskiego 5. Sonntag, 9 Uhr feierliche Bibelstunde; 3 Uhr Evangelisation für alle.

Ruda Fabianicka, 3-go Maja 27. Sonntag 9 Uhr Gottesdienst; 10.30 Uhr Liebmahl; 7.30 Uhr nachmittags Evangelisation für alle.

Baptisten-Kirche, Nawrot 27. Sonntag, 10 und 4 Uhr Predigtgottesdienst — Pred. Bohl.

Agnowka 4/a. Sonntag, 10 und 4 Uhr Predigtgottesdienste — Pred. Wenske.

Baluty, Bol. Limanowskiego 60. Sonntag, 10 und 4 Uhr Predigtgottesdienste — Pred. Fester.

Missionshaus „Piel“, Wulczańska 124. Sonntag 5 Uhr Gottesdienst.

Sonnabend, 5 Uhr Evangelisation für Israeliten.

Für Israeliten ist das Lesezimmer täglich außer Sonntag von 4 bis 9 Uhr abends geöffnet.

Theater- u. Kinoprogramm.

Stadttheater. Heute 8.30 Uhr Premiere:

„Zwycięstem kryzys“

Populäres Theater. Heute 8.15 Uhr „Gwałtu co się dzieje“

Casino: Tarzans Liebe

Europa: Was weiter, grauer Mensch

Grand-Kino: Karneval und Liebe

Rakieta

Sienkiewicza 40

Haus im Garten
Heute und folgende Tage

CSIBI

Für die ersten Vorstellungen sämtl. Plätze zu 54 Groschen

Beginn der Vorstellungen um 4 Uhr. Sonnabends 2 Uhr, Sonn- und Feiertags 12 Uhr

Przedwołanie

Żeromskiego 74/76

Ecke Kopernika

Heute und folgende Tage

Die verführerische

Brigitte Helm

im Film

Gräfin Monte Christo

Im Beiprogramm:
das Farbenbild „Die Gräßungen des Waldes“.

Nächstes Programm:
„Der Prinz von Belaidien“

Beginn täglich um 4 Uhr. Sonntags um 2 Uhr. Preise der Plätze: 1.09 złoty, 90 und 50 Groschen. Vergünstigungskupon zu 70 Groschen

Sztuka

Kopernika 16

Heute und folgende Tage

Das Drama einer Frau, die zu den größten Opfern bereit ist. Grapierendes Thema a. d. Leben der „Ritter der Unterwelt“

Abenteuer um Mitternacht

In den Hauptrollen

Loretta Jung — Ricardo Cortez — Franchot Tone

Nächstes Programm:

„Königin Christine“

Beginn der Vorstellungen um

4 Uhr. Sonnabends, Sonn-

tags und Feiertags 12 Uhr

Metro Adria

Przejazd 2 Glowna 1

Heute und folgende Tage

Endlich etwas Neues unter der Sonne!

Noch nie dagewesen!

Die größten Komödien

Laurel-Illy, Hardy-Flap, Durante, Butterworth, Moran, Wilden Movie.

Lupe Velez in einem Film:

Hier regiert der Humor

2000 der schönsten Holly-

wood-Gags — Attraktionen

Gesang — Wilde Löwen

Beginn der Vorstellungen um

5 Uhr. Sonnabends und

Sonnabends um 12 Uhr